НОВОЕ ОБОЗРЕНИЕ (Тифлис) 1890, 1 ноября, № 2362

с.2. ГРУЗИНСКИЙ ТЕАТР Х

Ничего скучнее вчерашнего спектакля, данного в бенефис известного артиста г. Абашидзе, мы давно уже не
видели даже в грузинском театре. Давалась драма Чехова,
переделанная с русского г. Насидзе, стало быть, скучная
в квадрате, чем она есть в оригинале. В исполнении грузинских актеров квадрат превратился в куб и в театре
раздавались зевки самого стчаянного свойства. Многие ушли, остальные или спали или же с тоскою вопрошали: когда
же кончится эта канитель? Кончилась она ровно в час ночи, нагнав на всех страшную скуку. Об исполнителях умолчим, и это самое лучшее, что мы можем сделать для них.

 Q/Π

^х Рец. полностью приводится в статье: О.А. Лордкипанидзе. Ранняя грузинская критика о пьесе А.П.Чехова "Иванов". - "Литературные взаимосвязи". Сб. Гу, Тбилиси, 1974, с. 224.